

16 cm

PRECAUCIONES:
 • **MANTENER ALEJADO DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y PERSONAS INEXPERTAS.**
 • **NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS.**
 • **INUTILIZAR LOS ENVASES VACÍOS PARA EVITAR OTROS USOS.**
 • **EN CASO DE INTOXICACION LLEVAR ESTA ETIQUETA AL MÉDICO.**
 • **EL PRESENTE PRODUCTO DEBE SER COMERCIALIZADO Y APLICADO DANDO CUMPLIMIENTO A LAS NORMATIVAS PROVINCIALES Y MUNICIPALES VIGENTES.**
 • **PELIGRO. SU USO INCORRECTO PUEDE PROVOCAR DAÑOS A LA SALUD Y AL AMBIENTE. LEA ATENTAMENTE LA ETIQUETA.**
MEDIDAS PRECAUTORIAS GENERALES

Se recomienda durante la preparación y la aplicación, usar ropa y elementos de protección adecuados para el uso seguro de productos fitosanitarios. El equipo sugerido está compuesto por: pantalones largos, camisa de mangas largas, medias y calzado impermeable, delantal impermeable, guantes resistentes a productos químicos, protección facial y gorro o sombrero.
 Durante la preparación y aplicación: evitar el contacto con los ojos, la piel y la ropa. No aspirar las gotas de la aspersión. No destapar los picos de la pulverizadora con la boca. Lavarse bien con abundante agua y jabón luego de manipular el producto. No fumar, beber ni comer en el área de trabajo. La ropa usada durante estas operaciones debe ser lavada separadamente de otras prendas.

RIESGOS AMBIENTALES: GLIFOTOP ZAMBA es virtualmente no tóxico para abejas, prácticamente no tóxico para aves y prácticamente no tóxico para peces. No contaminar fuentes de agua. El producto no presenta riesgos para el medio ambiente si se usa siguiendo las recomendaciones de esta etiqueta.

TRATAMIENTO DE REMANENTES Y CALDOS DE APLICACIÓN: Preparar la cantidad de producto que se va a utilizar, evitando remanentes. El caldo remanente no se podrá reutilizar en otra oportunidad. El mismo debe ser eliminado en forma segura, sin contaminar aguas cercanas. El producto remanente en el tanque de la pulverizadora puede diluirse agregando agua limpia en una cantidad igual a cinco veces el volumen de caldo existente. Se puede volver a aplicar este nuevo preparado sobre el cultivo ya tratado, sin riesgo para los cultivos recomendados, o bien sobre barbechos, caminos y áreas no cultivadas ni pastoreadas, evitando los riesgos para cultivos siguientes.

TRATAMIENTO Y MÉTODO DE DESTRUCCIÓN DE ENVASES VACÍOS: Los envases vacíos no pueden volverse a utilizar. Respetar las siguientes instrucciones para el Triple Lavado Norma IRAM 12.069: Agregar agua hasta cubrir un cuarto de la capacidad del envase, cerrar y agitar durante 30 segundos. Luego verter el agua del envase en el recipiente dosificador (considerar este volumen de agua dentro del volumen recomendado de la mezcla). Realizar este procedimiento 3 veces. Finalmente, inutilizar el envase perforándolo e intentando no dañar la etiqueta al efectuar esta operación. Los envases perforados deben colocarse en contenedores para ser enviados a una planta especializada para su destrucción final. No enterrar ni quemar a cielo abierto los envases y demás desechos.

ALMACENAMIENTO: Almacenar en su envase original, bien cerrado, claramente identificado y lejos de alimentos humanos y forrajes. Mantener fuera del alcance de niños, personas inexpertas y animales domésticos. Guardar en un lugar cerrado con llave. Evitar el contacto directo con la luz solar, fuentes de calor y agentes oxidantes. Evitar temperaturas bajo 0°C y sobre 35° C.

DERRAMES: Cubrir los derrames con material absorbente (tierra o arena). Barrer el producto absorbido y recoger en bolsas o recipientes bien identificados, para su posterior destrucción por empresas autorizadas. Lavar las superficies contaminadas con agua carbonatada o jabonosa y envasar luego el agua de lavado. Evitar la contaminación de aguas quietas o en movimiento. En caso de ocurrencia de derrames en fuentes de agua, interrumpir inmediatamente el consumo humano y animal y contactar al centro de emergencia de la empresa.

PRIMEROS AUXILIOS:
 En caso de intoxicación, llevar a la persona afectada a un lugar ventilado, llamar a un médico o trasladar a la persona a un servicio de emergencias, llevando el envase o la etiqueta del producto.
 Quien realice los primeros auxilios deberá evitar tomar contacto directo con el material. El producto puede causar irritación. Si hubiera contacto ocular: lavar con abundante agua durante 15 minutos y consultar a un médico inmediatamente.
 Dermal: quitar la ropa y los zapatos contaminados y lavar con abundante agua y jabón durante 15 minutos. En caso de ingestión no inducir al vómito. Si la persona vomita estando inconsciente ningún tipo de costado con la cabeza más baja que el cuerpo. Urgente traslado a centro asistencial. Nunca suministrar nada por la boca a una persona que se encuentre inconsciente. Inhalación: retirar a la persona afectada al aire fresco y requerir asistencia médica. Si es necesario, efectuar respiración artificial.

ADVERTENCIA PARA EL MÉDICO:
PRODUCTO QUE NORMALMENTE NO OFRECE PELIGRO (CLASE IV), IRRITACIÓN OCULAR: LEVE. IRRITANTE (CUIDADO) CATEGORÍA IV. Aplicar tratamiento sintomático y de sostén.

SÍNTOMAS DE INTOXICACIÓN AGUDA:
 Causa irritación en la piel y en las mucosas, en caso de contacto prolongado.

CONSULTAS EN CASO DE INTOXICACIONES:
 TODO EL PAÍS: • **TAS Centro de Consultas Toxicológicas. 0800-888-TOXICO (8694)**
CAPITAL FEDERAL: • Hospital de Clínicas - Facultad de Medicina (UBA), Dpto. de Toxicología. Tel: (011) 5950-8000 (Commutador) / (011) 5950-8804 (Área de toxicología). • Hospital Pedro de Elizalde. Tel: (011) 4300-2115 / 4307-5842/44 • Hospital General de Niños Dr. Ricardo Gutiérrez. Unidad de Toxicología. Tel: (011) 4962-6666/2247
PROVINCIA DE BUENOS AIRES: • Policlínico Profesor Antonio Posadas - Centro Nacional de Intoxicaciones (Hsdo). Tel: (011) 4658-7777 / 4654-6648 • Hospital de Niños Sor María Ludovica (La Plata). Tel: (0221) 451-5555 / 453-5901 y 0800-222-9911 (las 24 hs).
PROVINCIA DE CÓRDOBA: • Hospital de Niños. Tel: (0351) 458-6400 • Hospital de Urgencias. Tel: (0351) 427-6200
PROVINCIA DE SANTA FE: • I.A.S. Centro de Consultas Toxicológicas (Rosario). Tel: (0341) 448-0071/424-2727 • Servicio de Toxicología, Sanatorio de Niños, Rosario. Tel: (0341) 448-0202 (24 hs)



23 cm



CONCENTRADO SOLUBLE

Composición:
 glifosato: sal diamónica de la N-fosfometil glicina _____ 42,8 g (*)
 inertes y coadyuvantes _c.s.p _____ 100 Cm³.

(*) equivalente ácido glifosato 35,6 % p/v

LEA ÍNTEGRAMENTE ESTA ETIQUETA ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO
 Inscripto ante el SENASA bajo el N° 35.596

N° DE LOTE:
 FECHA DE VENCIMIENTO:
 NO INFLAMABLE

NIDERA SOCIEDAD ANONIMA
 Av. Paseo Colón 505 piso 4º - C1063ACF.
 Tel: 011 4346-8000 Fax: 011 4346-8001
 e-mail: info@valorzamba.com.ar
 www.valorzamba.com.ar

CONTENIDO NETO
20 litros
 INDUSTRIA ARGENTINA

AVISO DE RESPONSABILIDAD LEGAL: NIDERA S.A. No se hace responsable por daños o perjuicios que puedan derivarse del uso del producto en forma distinta a la indicada en esta etiqueta.

CUIDADO



23 cm



RECOMENDACIONES DE USO
GENERALIDADES DEL PRODUCTO: GLIFOTOP ZAMBA es un herbicida no selectivo para el control post-emergente de las malezas anuales y perennes que se indican en este marbete. De acción sistémica, es absorbido por hojas y tallos verdes y traslocado hacia las raíces y órganos vegetativos subterráneos, ocasionando la muerte total de las malezas emergidas. Los efectos son lentos, sobre todo en las especies perennes, donde después de transcurridos 4-5 días desde la aplicación comienza el amarillamiento y marchitamiento de hojas y tallos que culminan con la muerte total de las malezas.

INSTRUCCIONES PARA EL USO:
Preparación: GLIFOTOP ZAMBA es una solución concentrada que debe ser mezclada en agua limpia para su aplicación. Para una correcta preparación, respetar las siguientes instrucciones:
 • Verificar el buen funcionamiento del equipo y su correcta calibración antes de iniciar la aplicación.
 • Agregar agua al tanque de la pulverizadora, hasta la mitad de su volumen. Poner a funcionar el sistema de agitación.
 • Añadir la cantidad necesaria de **GLIFOTOP ZAMBA**, de acuerdo a la dosis y autonomía prevista, directamente al tanque y sin dilución previa. Verificar que el producto se mezcle completamente. Por su alta solubilidad, es suficiente la agitación provista por el movimiento del equipo pulverizador y el retorno del líquido al tanque como para asegurar su óptima dilución.
 • Completar el tanque con agua hasta el volumen final.
Importante: Se recomienda el uso de un surfactante no iónico cuando el producto se aplique con aguas duras o salobres. Usar **GLIFOTOP ZAMBA** dentro de las 24 horas de haber realizado la mezcla en tanque. **Utilizar siempre agua limpia.**

Equipos, volúmenes y técnicas de aplicación: Las aplicaciones pueden realizarse con equipos pulverizado-res de mochila, terrestres (convencionales o gota controlada) y por avión.
Aplicaciones en cobertura total:
 * Para aplicaciones con equipos de mochila debe prepararse una solución de 1 a 2 litros de **GLIFOTOP ZAMBA** en 100 litros de agua limpia (solución al 1 a 2 %), mojado uniformemente el follaje, sin que el producto llegue a gotear.
 * Con equipos pulverizadores terrestres debe utilizarse la dosis recomendada, diluida en agua limpia, a razón de 80-120 l/ha. Las pastillas recomendadas son las de abanico plano (N°: 80-03, 80-02, 110-02, 110-03) trabajando a una presión entre 25 y 40 libras por pulgada cuadrada. Para preparar la solución de aspersión debe llenarse el depósito con agua hasta la mitad, agregarse la dosis recomendada de **GLIFOTOP ZAMBA** y completarse el llenado. Debido a la alta solubilidad de **GLIFOTOP ZAMBA** es suficiente la agitación provista por el retorno de la pulverizadora.
 * Cuando se usan equipos de gota controlada (CDA) se debe preparar una solución al 10% (1 litro de **GLIFOTOP ZAMBA** + 9 litros de agua limpia).
 * En aplicaciones aéreas se deben aplicar volúmenes totales entre 15 y 30 litros por hectárea (Dosis de **GLIFOTOP ZAMBA** más agua); observando las precauciones habituales en cuanto a horario y altura de vuelo, tamaño de las gotas y orientación de los picos y condiciones meteorológicas. No deben realizarse pulverizaciones con avión cuando existan condiciones de inversión térmica ni cuando se presenten vientos fuertes o cualquier otra condición que favorezca la deriva. Para evitar riesgos de daños deben dejarse espacios adecuados entre las parcelas tratadas y los cultivos adyacentes.

Aplicaciones selectivas:
 Se puede realizar el control postemergente de las malezas que superen en altura el cultivo. Con este sistema se controla Sorgo de alepo (*Sorghum halepense*), Pasto puna (*Stipa brachichaeta*), Yujo colorado (*Amaranthus spp.*), Quinoa (*Chenopodium spp.*) y cultivos

guachos (maíz, sorgo y girasol), siempre que las plantas a controlar se encuentren suficientemente expuestas al contacto con la solución herbicida y que sobrepasen al cultivo por lo menos en 15-20 cm.
IMPORTANTE:
 * Después de una aplicación con **GLIFOTOP ZAMBA** y antes de dañar mecánicamente las malezas tratadas, es necesario esperar 3 días en el caso de especies anuales y 4 a 5 en el de perennes para asegurar la completa translocación del herbicida a todos los órganos vegetativos de las plantas.
 • Los mejores resultados se obtienen cuando la aplicación se realiza sobre malezas en activo crecimiento que no sufran efectos de sequía, enfermedades o cualquier otro factor adverso a su normal desarrollo.
 • Evitar las aplicaciones sobre malezas cubiertas por tierra.
 • No pulverizar si se prevén lluvias durante las seis horas posterior-es a la aplicación o cuando el follaje de las malezas esté mojado.

RECOMENDACIONES DE USO
Aplicaciones en cultivos perennes:
 * Las aplicaciones en viñedos, yerba mate, té, cítricos o frutales deben realizarse a las dosis requeridas para controlar las malezas presente. En todos los casos debe evitarse que la pulverización alcance hojas, frutos o tallos verdes de las plantas cultivadas, dirigiendo la aplicación a la base del tronco de las plantas de más de tres años o bien protegiendo a las de menos de tres años.
 * En caña de azúcar se puede usar guante químico embebido en una solución de **GLIFOTOP ZAMBA** al 25%, controlando las malezas sin afectar el cultivo, sea cual fuere su estado de desarrollo.
Aplicaciones en pre-cosecha de trigo:
 * **GLIFOTOP ZAMBA** puede ser aplicado antes de la cosecha de trigo para controlar altas infestaciones de sorgo de alepo en lotes destinados al doble cultivo trigo-soja, en siembra convencional o directa. Pueden usarse equipos terrestres o avión, siguiendo las instrucciones detalladas en "Instrucciones para el uso".
 * Se recomienda la aplicación de 2.5 l/ha, cuando el contenido de humedad del grano de trigo sea igual o menor al 30% y el sorgo de alepo esté creciendo activamente y tenga una altura igual o superior a la del trigo. En estas condiciones **GLIFOTOP ZAMBA** no alterará el peso de mil granos, ni el poder germinativo de la semilla de trigo, tampoco será afectada la calidad panadera ni habrá residuos que impidan su posterior uso para consumo humano y/o animal.
Aplicaciones en pre-siembra de girasol, maíz y soja.
 * Siembra convencional: Esta técnica es recomendable para lotes con altas infestaciones de Sorgo de Alepo, antes de destinarlos a soja de primera, girasol, maíz y otros cultivos; logrando que crezcan libres de malezas. Es conveniente arar durante el invierno y trabajar con rastra de doble acción al comienzo de la primavera con el objeto de trozar rizomas y uniformar su brotación. Deberá dejarse crecer el sorgo de alepo hasta 30-50 cm de altura y luego aplicar 2.5 l/ha de **GLIFOTOP ZAMBA**. La preparación de la cama de siembra podrá realizarse de 5 a 7 días después de la aplicación.
 * Siembra directa: El uso de **GLIFOTOP ZAMBA** es especialmente indicado para el control de las malezas presentes en el rastrojo del cultivo anterior, antes o inmediatamente después de la implantación usando esta técnica. Se recomienda esperar 2 a 3 días después de la cosecha para que las malezas recuperen la capacidad de absorber el herbicida y luego aplicar 2.5 l/ha de **GLIFOTOP ZAMBA**.
Malezas que controla: GLIFOTOP ZAMBA controla un gran número de especies, se citan las principales.
 Anuales: las malezas anuales son más susceptibles a **GLIFOTOP ZAMBA** cuando tienen menos de 15 cm de altura, usando una dosis entre 2 y 3 litros por hectárea para gramíneas y de 2.5 a 4.0 litros por hectárea para latifoliadas.

16 cm



CONCENTRADO SOLUBLE

Composición:
 glifosato: sal diamónica de la N-fosfometil glicina _____ 42,8 g (*)
 inertes y coadyuvantes _c.s.p _____ 100 Cm³.

(*) equivalente ácido glifosato 35,6 % p/v

ESPECIES ANUALES	
GRAMÍNEAS	LATIFOLIADAS
Capirí/Pasto cañada (<i>Echinochloa colonum</i>)	Yujo colorado (<i>Amaranthus quitensis</i>)
Capirí (<i>Echinochloa crus-galli</i>)	Quinoa (<i>Chenopodium spp</i>)
Cebadilla criolla (<i>Bromus unioloides</i>)	Entredadera anual (<i>Polygonum convolvulus</i>)
Cola de zorro (<i>Setaria spp.</i>)	Cien nudos o Sanguiraria (<i>Polygonum aviculare</i>)
Pasto cuaresma (<i>Digitaria sanguinalis</i>)	Chamico (<i>Datura lerox</i>)
	Amor seco / Saetilla (<i>Bidens pilosa</i>)

Perennes: dosis de 2.5 a 6 litros/ha, según la especie a controlar.

ESPECIES PERENNES	Dosis
Sorgo de alepo / cañota (<i>Sorghum alepense</i>)	2.5-4.0 l/ha
Gramón / Gramilla / Chepica (<i>Cynodon dactylon</i>)	6.0 l/ha
Cebollín / Cípero / Juncosa (<i>Cyperus rotundus</i>)	
Cípero / Junquillo (<i>sculentus</i>)	
Camalote / Pasto guinea (<i>Panicum maximum</i>)	
Yujo sapo / Sunchillo (<i>Wedelia glauca</i>)	

23 cm



RESTRICCIONES DE USO
 No se establece período de carencia. **GLIFOTOP ZAMBA** se inactiva rápidamente en contacto con el suelo. Por lo tanto, al no dejar residuos, se puede sembrar cualquier cultivo después de su aplicación. Su baja volatilidad reduce el peligro de dañar plantaciones y sembrados vecinos. Puede aplicarse también en cultivos implantados, siempre que sean protegidos, evitando el contacto del pulverizado con las partes verdes de las plantas útiles **GLIFOTOP ZAMBA** no tiene efecto residual.
 Reingresar al área tratada una vez que el producto se haya secado completamente de la superficie de las hojas. "En caso que el cultivo o sus subproductos se destinen a la exportación, deberá conocerse el límite máximo de residuos del país de destino y observar el período de carencia que corresponda a ese valor de tolerancia".

COMPATIBILIDAD: GLIFOTOP ZAMBA es compatible con herbicidas residuales y/o sistémicos formulados como concentrados solubles y/o concentrados emulsionables. Se ha observado un retraso en la actividad de **GLIFOTOP ZAMBA** en mezclas con productos formulados como suspensiones acuosas, concentrados flocables, gránulos dispersables y polvos mojables. En caso de utilizar estas mezclas consultar previamente con un representante técnico de la Empresa.
FITOTOXICIDAD: No es fitotóxico a las dosis indicadas en este marbete
CONSULTE CON UN INGENIERO AGRONOMO
AVISO DE RESPONSABILIDAD LEGAL: NIDERA S.A. No se hace responsable por daños o perjuicios que puedan derivarse del uso del producto en forma distinta a la indicada en esta etiqueta.

GLIFOTOP 09-15